

ZESTAWY OBIADOWE

Der Küchenchef empfiehlt Speisesätze
chef recommends dining sets

Karkówka w sosie pieczarkowym (160g) 45 zł z ziemniakami z wody(150g) i surówką(50g)

Schweine kamm im Champignonsoße mit gekochten Kartoffeln und kleinem Salat

Pork neck in champignon gravy with boiled potatoes and small salad

Gulasz z jelenia (200g) z babką ziemniaczaną (150g) i surówką (50g) 50 zł

Ein Eintopf aus Rehrücken mit Kartoffelkuchen mit Rohkost

A deer stew with potato cake, small salad

Kaczka pieczona z jabłkami i żurawiną (130g) i kopytkami (150g), surówka (50 g) 50 zł

Gebratene Ente mit Äpfeln, Moosebeere, kleine

Kartoffelklößen, Rohkost

Duck roasted with apples, Cranberry served with potato dumplings and small salad

Gulasz wieprzowy (200g), placki ziemniaczane (3 szt.), surówka (50g) 42 zł

Schweinefleisch Gulasch, Kartoffelpuffer, Rohkost

Porkgoulash, potato pancakes, small salad

Stek wołowy dojrzewający(190g) z frytkami (120g) oraz surówką (50g) 75 zł

reifes Rindersteak mit Pommes und Salat

matured beef steak with fries and salad

Zapiekany filet z kurczaka z anansem i serem (150g), ziemniaki z wody(150g), surówka (50g) 38 zł

Hähnchenbrustfilet gebraten mit Käse und Ananas., gekochten

Kartoffeln Rohkost

Chickenfillet baked with cheese and pineapple, boiled potatoes, small salad

Babka ziemniaczana ze śmietaną (250g), surówka (50g) 32 zł

Kartoffelkuchen mit saurer Sahne, Rohkost

Potato pound cake with sour cream, salad

Polędwiczki wieprzowe ze szpinakiem (150g), ziemniaki z wody (150g), surówka (50g) 45 zł

Kleine Schweinsfilets mit Spinat, gekochten Kartoffeln, Rohkost

Pork tenderloin with spinach, boiled potatoes, small salad 150g

Pierogi z mięsem i surówką(50g) 30 zł

Maultaschen mit Fleisch/dough pockets filled with meat

5 szt.

Pierogi z dziczyzną w sosie z podgrzybków, surówka (50g) 40 zł

Wild knoedel In Pilzsauce

Venison dumplings In mushroom sauce

Pierogi ze szpinakiem i twarogiem 30 zł

Maultaschen mit Quark und Spinat

dough pockets filled with cottage cheese and spinach

5 szt.

ZUPY

Suppen / soups 250 ml

Rosół drobiowy z makaronem 15 zł

Bruhe mit Nudeln

Broth soup with pasta

Żurek z jajkiem 16 zł

Saure mehlsuppe mit Ei / rye serever with egg

Zupa cebulowa z grzankami zapiékana serem 16 zł

Kaseüberbackene Zwiebelsuppe mit gerösteten

Brottschnittchen (Croutons)

cheese roasted onion soup with croutons

Zupa dnia/chłodnik sezonowo/ 16 zł

Suppe von dem Tag/Soup of the day

PRZEKĄSKI GORAĆE

heiße Vorspeisen / hot starters

Ser Camembert z żurawiną na sałacie lodowej 26 zł

Camembert mit Moosbeeren

90g

Fried camembert cheese with cranberries

Wątróbka drobiowa z jabłkiem 32 zł

Geflügelleber mit Apfel

200g

chicken liver with apple

Grillowane warzywa z parmezanem 32 zł

Gemüse vom Grill / vegetable from barbecue

200g

Placki ziemniaczane 20 zł

Kartoffelpuffer potato pancakes

4 szt.

Naleśniki ze szpinakiem z sosem holenderskim 28 zł

Kaseüberbackene Pfannkuchen mit Spinat

2szt.

pancakes with spinach

SALAŃKI z bagietką czosnkową Salat / Salads

Sałátka grecka 28 zł

Griechischer Salat / greek salad

200g

Sałátka z wątróbką 32 zł

Geflügellebersalat / chickenliver salad

150/150g

Sałátka z grillowanym kurczakiem 32 zł

Hähnchengrillsalat / chicken from barbecue salad

150/150g

**W zależności od wyboru dania czas
oczekiwania na zamówienie 20 - 30 min**

DANIA RYBNE

Fishgerichte / Fish dishes

Pstrąg z rusztu w/wagi 100g **16 zł**
Forelle vom Grill / Grilled trout

Sandacz gotowany z sosem koperkowym w/wagi 100g **25 zł**
Zander in Dillsauce gekocht
Pike-perch boiled with a dill sauce

Łosoś zapiekany z krewetkami i masłem czosnkowym w/wagi 100g **32 zł**

DANIA DLA MALUCHÓW

Meals for kids / Speisen für Kinder

Nuggetsy z frytkami oraz surówką **28 zł**
Nuggets with chips and salad 100g
Nuggets mit Pommes und Rohkost

SURÓWKI

Rohkost / Salads

Surówka z białej kapusty **8 zł**
WeiBkohlsalat / white cabbage salad150g

Pomidor z cebulką **12 zł**
Tomatensalat / tomato salad150g

Mizeria **12 zł**
Gurkensalat / cucumber salad150g

Zestaw surówek **12 zł**
Rohkostplatte / assorted salad150g

DODATKI

Beilagen / additives

Pieczyno **3 zł**
Brot / bread100g

Masło **3 zł**
Butter / butter50g

Sos czosnkowy, Ketchup, musztarda, chrzan **4 zł**
Knoblauchsausage, ketchup, Senf, Meerrettich50g
Garlic sauce, ketchup, musztard, horseradish

Ziemniaki z wody **8 zł**
Salzkartoffeln / boiled potatoes150g

Frytki / Ziemniaki opiekane **12 zł**
Pommes frites / Bratkartoffeln150g

Chips / fried potatoes

Kopytka **12 zł**
Kleine Kartoffelkloße / Potato dumplings150g

DESERY

Desserts / desserts

Lody z bitą śmietaną i adwokatem **24 zł**
Eis mit Schlagsahne und Eierlikör 2 gałki
Ice cream with whipped cream and advocat

Lody z bitą śmietaną i musem wiśniowym **24 zł**
Eis mit Schlagsahne mit Obstmus 2 gałki
Ice cream with whipped cream and fruitmousse

Ciasto domowe **24 zł**
Hausegebackener Kuchen
homemade cake 150g

Pierogi z owocami - sezonowo **28 zł**
Teigtaschen mit Obst-saisonal/dumplings with fruits-seasonally 5szt.

Naleśniki z twarogiem z dodatkiem sosu owocowego **28 zł**
Pfannkuchen mit Quark, Obstsoße
pancakes with cottage cheese, Fruitsauce 2szt.

POTRAWY ZAWIERAJĄCE

ALERGENY

Gluten – pierogi, ragout, okoń, kopytka, , sosy
– cytrynowy, krewetki, naleśniki

Skorupiaki – krewetki

Jaja – ser smażony, pierogi, naleśniki, żurek,
chłodnik, kopytka, makaron,

Ryby – ryby, sałatka z ryba, zupa rybna

Soja – karkówka

Mleko – sosy do ryb,, deska serów, ser smażony,
sałatka grecka, podgrzybki w śmietanie, sos
czosnkowy do karkówki, pierś w sosie
serowym, łosoś wędzony z sosem
chrzanowym,

Seler- surówka z selera

Gorczyca – musztarda

Nasiona sezamu – sałatka z kurczakiem

Dwutlenek siarki, siarczyny– nie wiemy

laktoza – napoje na bazie mleka np. kawa z
mlekiem, cappucino, lody, desery,
naleśniki,ser

NAPOJE GORAĆE

heiBe Getranke

Herbata / Tee	8 zł
Czekolada / HeiBe Schokolade	10 zł
Kawa z ekspresu / Kaffee	10 zł
Espresso	8 zł
Kawa z mleczkiem /Milchkaffee	11 zł
Cappucino	12 zł
Kawa mrożona sezonowo	
Eiskaffee - saisonal	12 zł
Latte – Macchiato	15 zł
Hebata Zimowa /Winetertee	15 zł

NAPOJE BEZALKOHOLOWE

Alkoholfreie Getranke

Pepsi, Pepsi MAX	0,2l.	8 zł
Pepsi	0,5l.	12 zł
Pepsi	0,85l.	15 zł
Mirinda / 7up / Schweppes	0,2l.	8 zł
Lipton	0,2l.	8 zł
Sok / Saft	0,3l.	8 zł
Sok / saft / juice dzbanek	1,0l.	18 zł
Jabłkowy / Apfel		
Pomarańczowy / Orange		
Woda krystaliczne źródło gaz./ngaz.	0,3l.	8 zł
Woda mineralna dzbanek	1l.	15 zł
Mineralwasser/ Mineralwater		



Lemoniada	0,3l.	12 zł
Lemoniada dzbanek	1,0l.	32 zł

NAPOJE ALKOHOLOWE

WINA

Weine/ Wines

Wino:

butelka 750 ml/ Flasche

- Francja 55 zł
- Chile 55 zł
- Hiszpania (białe 50 zł, różowe, czerwone 60 zł)
- Włochy (szef poleca) 65 zł

Wino:

- czerwone wytrawne 150 ml. 15 zł
- białe wytrawne 150 ml. 15 zł

Martini 100 ml. 12 zł
bianco, extra dry, rosso

Wino musujące /Sekt /sparkling wine
Prosecco butelka 750 ml./bottle 70 zł
Prosecco butelka 200 ml/bottle 25 zł

PIWO

Bier / Beer

Żywiec	0,3l.	10 zł
Żywiec	0,5l.	13 zł
Żywiec /bezalkoholowy/	0,5l.	13 zł
Bier ohne Alkoholgehalt/ beer with no alcohol		
Warka Radler 0%	0,5l.	13 zł
Warka Radler 3,5%	0,5l.	13 zł
Warka Czerwona	0,5l.	13 zł
Heineken 0%	0,5l.	13 zł
Żywiec Pszeniczny	0,5l.	16 zł
Paulaner jasny i ciemny/ piwo pszeniczne/	0,5l.	18 zł
Desperados	0,4l.	13 zł

WÓDKI

Vodka

Luksusowa	50 ml.	9 zł
Bols	50 ml.	9 zł
Żołądkowa	50 ml.	9 zł
Żubrówka	50 ml.	9 zł
Finlandia	50 ml.	12 zł
Absolut	50 ml.	12 zł

RUM

Bacardi 25ml. **8 zł**

GIN

Lubuski 50 ml. **10 zł**
Seagram's 50 ml. **12 zł**

WHISKY

Dark 50 ml. **12 zł**
Johnnie Walker 50 ml. **14 zł**
Ballantines 50 ml. **15 zł**
Johnnie Walker Black 50 ml. **22 zł**

KONIAKI – WINIAKI – BRENDY

Kognak / Cognac

Brandy Stock 25ml. **8 zł**
Metaxa ***** 25ml. **10 zł**

LIKIERY / Liköre

Malibu 25ml. **8 zł**
Adwocat 50ml. **10 zł**
Baileys 50ml. **12 zł**

APERITIF

Campari Bitter 50ml. **14 zł**